

72. Uttryck

Glad onsdag! Idag ska vi gå igenom lite uttryck från veckans avsnitt. Imorgon kommer avsnittet på lätt svenska och på fredag kommer det på långsam svenska.

Nu kör vi igång med veckans uttryck!

Kom ihåg att du kan läsa med i dokumentet som finns på Patreon.

Svenska	Synonym	English
För hand	Inte med maskin	By hand
Att pricka rätt (prickar)	Att välja rätt	To get right
Till att börja med	Det första	To start with
Att vara inne på (är)	Den nuvarande siffran	To be on your
Att tänka sig (tänker)	Att se det framför sig	To imagine
Att vilja någon väl (vill)	Att vilja vara snäll	To mean well

Svenska	Synonym	Engelska
För hand	Inte med maskin	By hand

Att göra något för hand betyder att du gör det manuellt. Du använder alltså inte en maskin. Man pratar ofta om att skriva för hand eller med en dator.

Anna brukade skriva brev för hand till sina vänner.

Det är viktigt att öva på att skriva svenska, speciellt för hand.

Svenska	Synonym	Engelska
Att pricka rätt (prickar)	Att välja rätt	To get right

Att pricka rätt betyder att du "träffade" rätt eller hade rätt på något. Att pricka är ett annat ord för att träffa. Bullseye på svenska heter "mitt i prick!" Jag tror det kommer från när man kastar dart.

Olle prickade rätt på första försöket och vann!

Kunde du pricka alla rätt?

Svenska	Synonym	Engelska
Till att börja med	Det första	To start with

Till att börja med används för att beskriva det första man ska göra. Det första steget eller det första man vill prata om.

Till att börja med behöver vi köpa färg och penslar.

Till att börja med kan vi säga att sin är för en-ord och sitt är för ett-ord.

Svenska	Synonym	Engelska
Att vara inne på (är)	Den nuvarande siffran	To be on your

Om du har läst 3 böcker i en serie så kan du säga att du är inne på din fjärde bok i samma serie. Den siffran du är inne på är den du håller på med just nu. Man kan också använda att vara inne på när man pratar om idéer eller planer. Jag var inne på att måla väggarna blå, men jag valde gul istället.

Calle var inne på sin fjärde resa till Spanien i år. Han älskade det!

Men Lisa var redan inne på sin sjätte kopp kaffe.

Svenska	Synonym	Engelska
Att tänka sig (tänker)	Att se det framför sig	To imagine

Att kunna tänka dig något betyder att du kan se det framför dig, du kan acceptera det eller förstå det. Om du inte kan tänka dig något så vill du inte göra det, eller så kan du inte förstå det.

Henrik kunde tänka sig att flytta till Göteborg för Saras skull.

Lisa kunde inte tänka sig att vara med på TV.

Svenska	Synonym	Engelska
Att vilja någon väl (vill)	Att vilja vara snäll	To mean well

Om du har goda avsikter, intentions, när du gör något så vill du väl. Man använder ofta uttrycket att vilja någon väl när en person gör saker som är menade att vara positiva, men ibland uppfattas som negativa. Eller det kanske får negativa konsekvenser.

Jag vill bara mina barn väl, men de tycker att jag är tjatig.

Din mamma vill dig väl, men hon oroar sig för mycket.

Imorgon kommer det första fulla avsnittet för veckan. Det kommer att vara på lätt svenska. Sen på fredag kommer det vanliga avsnittet på långsam svenska och på lördag får ni avsnittet på vanlig, snabb svenska.

Vi hörs! Hejdå!